

## NIEDERSCHRIFT

zur öffentlichen/nichtöffentlichen Sitzung des Gemeinderates Jockgrim am 17.12.2009, um  
18:00 Uhr.

Alle Ratsmitglieder wurden ordnungsgemäß eingeladen.  
Kein Ratsmitglied hat entgegen den Bestimmungen des § 9 der Geschäftsordnung an  
der Beratung und Abstimmung teilgenommen.

### An der Sitzung nahmen teil:

#### Ortsbürgermeister und Vorsitzender

Scherer, Jörg

#### 1. Ortsbeigeordneter und Ratsmitglied

Isemann, Volker

#### 2. Ortsbeigeordneter

Schuster, Herbert

#### Ratsmitglieder

Baumann, Sabine

Gehrlein, Ingo

Grünnagel, Horst

Gurlin, Helmut

Guttenbacher, German

Metz, Christian

Milli, Konrad

Neff, Berno

Schloß, Heimo

Stein, Christian

Stohner, Reinhold

Vlach, Manuel

Waltke, Cord Heinrich

Welker, Jürgen

Welzenbach, Manfred

Werling, Gerhard J.

Werling, Manfred R.

Werling, Martin

Wünschel, Achim

ab TOP 5

#### Verwaltung

Kohlhepp, Gabi

von der VG-Verwaltung als Schriftführerin

Schwind, Uwe

Bürgermeister der Verbandsgemeinde  
Jockgrim

#### Presse

Eichenlaub, Barbara

von der Tageszeitung "Die Rheinpfalz"  
zur Berichterstattung

#### Zuhörer

es waren mehrere Personen anwesend

**An der Sitzung nahmen nicht teil:**

**Ratsmitglieder**

Keiber, Peter

König, Michael

**Beginn der Sitzung:** 18:00 Uhr

**Ende der Sitzung:** 19:15 Uhr

## **VORBERICHT:**

- 1.) Ortsbürgermeister Jörg Scherer eröffnet die Sitzung und stellt fest, dass die Ratsmitglieder ordnungsgemäß eingeladen sind.  
Die Sitzung fand im Ziegeleimuseum, Untere Buchstr. 22a, statt.
- 2.) Die Tagesordnung wurde im Benehmen mit den Ortsbeigeordneten festgelegt.
- 3.) Die Tagesordnung zur heutigen Sitzung wurde im Amtsblatt der Verbandsgemeinde Jockgrim vom 11.12.2009, Nr. 50/2009 bekannt gemacht.
- 4.) Der 1. Ortsbeigeordnete Volker Isemann ist gewähltes Ratsmitglied. Auf seine Eigenschaft als Ortsbeigeordneter wird bei den Beschlüssen zu den einzelnen Tagesordnungspunkten nicht mehr besonders hingewiesen.
- 5.) Ortsbürgermeister Scherer beantragt die Änderung der Tagesordnung wie folgt:  
**TOP 1 Beratung und Beschlussfassung des Forsthaushalts für 2010** wird von der Tagesordnung abgesetzt.

**zu 1      Beratung und Beschlussfassung des Forsthaushalts für 2010**

Dieser TOP wird von der Tagesordnung abgesetzt.

Die Nummerierung der Tagesordnungspunkte bleibt erhalten.

**Anwesend waren: Der Ortsbürgermeister und 19 Ratsmitglieder.**

## zu 2 **Zustimmung zur Annahme von Spenden**

Zur Unterstützung der Kindergartenarbeit liegen folgende Spendenangebote vor:

- a) Spendenangebot von Herrn Wolfgang Berger, wh. in Jockgrim, Otterbachstr. 1a, über 500,00 € für die Kindertagesstätte Albertino
  
- b) Spendenangebot der Sparkasse Germersheim-Kandel:
  - 200,00 € für die Kita Albertino
  - 100,00 € für die Kita Max und Moritz
  - 200,00 € für die Kita Schwalbennest

Über die Annahme der Spenden ist zu entscheiden.

### **Beschluss:**

Der Annahme der Spenden wird zugestimmt.

**Anwesend waren: Der Ortsbürgermeister und 19 Ratsmitglieder.**

**Ja-Stimmen: 20.**

**Nein-Stimmen: --.**

**Enthaltungen: --.**

- zu 3 Anträge der FWG Fraktion;**  
**a) Erweiterung der Straßenbeleuchtung vom Stegenberg zum Torberg und von den Vereinsheimen am Kirchelweg zum Bahnübergang**  
**b) Einrichtung von zwei Planstellen für die mobile Jugendbetreuung in den Abendstunden und an Wochenenden**

zu a):

Der Antrag wurde in der Sitzung des Gemeinderates am 29.10.2009 zur Vorberatung in den Bau- und Liegenschaftsausschuss verwiesen. Dieser hat in seiner Sitzung am 05.11.2009 empfohlen, die Straßenbeleuchtungsanlage im Außenbereich nicht zu erweitern und den Antrag abzulehnen.

Ratsmitglied Helmut Gurlin ändert den Antrag entsprechend dem Beschluss des Gemeinderates vom 29.10.2009 ab. In den nächsten Wochen sollen sämtliche Wege und Plätze aufgenommen werden, an denen die Straßenbeleuchtung nicht ausreichend ist. Mit den Pfalzwerken sollen die Angaben besprochen und dann eine Prioritätenliste erstellt werden.

**Beschluss:**

In der Gemeinde sollen sämtliche Wege und Plätze aufgenommen werden, an denen die Straßenbeleuchtung nicht ausreichend ist.

Mit den Pfalzwerken sollen die Angaben besprochen und dann eine Prioritätenliste erstellt werden.

**Anwesend waren: Der Ortsbürgermeister und 19 Ratsmitglieder.**

**Ja-Stimmen: 20.**

**Nein-Stimmen: --.**

**Enthaltungen: --.**

zu b):

Dieser Antrag wurde in der letzten Ratssitzung zur Vorberatung in den Kultur- und Sozialausschuss verwiesen. Am 04.11.2009 fand eine gemeinsame Sitzung des Kultur- und Sozialausschusses mit dem Jugendausschuss statt, in der über den Antrag der FWG Fraktion beraten wurde.

Der Beschlussempfehlung, dass die Ortsgemeinde Jockgrim ab dem 01.01.2010 zwei 0,5-Stellen für die mobile Jugendarbeit in Jockgrim einrichtet, wurde vom Kultur- und Sozialausschuss mehrheitlich zugestimmt. Der Jugendausschuss hat dieser Beschlussempfehlung nicht zugestimmt. Die Ratsmitglieder sind mehrheitlich der Auffassung, dass die mobile Jugendarbeit Aufgabe der Verbandsgemeinde ist. Im Jugendtreff soll allerdings eine Stelle für das freiwillige Soziale Jahr eingerichtet werden.

**Beschluss:**

Die Ortsgemeinde richtet ab dem 01.01.2010 zwei 0,5-Stellen für die mobile Jugendarbeit in Jockgrim ein.

**Anwesend waren: Der Ortsbürgermeister und 19 Ratsmitglieder.**

**Ja-Stimmen: 1.**

**Nein-Stimmen: 19.**

**Enthaltungen: --.**

**Der Antrag ist somit abgelehnt.**

**zu 4    Antrag der SPD-Fraktion auf Neuplanung des Lagerplatzes auf dem Friedhof**

Der Antrag der SPD-Fraktion war der Einladung als Anlage beigefügt.

In der gemeinsamen Sitzung des Bau- und Liegenschaftsausschuss und des Haupt- und Finanzausschusses am 05.11.2009 wurde der Antrag auf Umgestaltung des Friedhofes im Bereich der Müllentsorgung generell akzeptiert. Im Haushalt 2010 sollen Mittel zur Verfügung gestellt werden.

**Beschluss:**

Dem Antrag der SPD-Fraktion auf Umgestaltung des Friedhofes im Bereich der Müllentsorgung wird zugestimmt.

Im Haushalt 2010 sollen entsprechende Mittel zur Verfügung gestellt werden. In den Fachausschüssen soll die Angelegenheit bis März 2010 behandelt werden.

**Anwesend waren: Der Ortsbürgermeister und 19 Ratsmitglieder.**

**Ja-Stimmen:        20.**

**Nein-Stimmen:    --.**

**Enthaltungen:    --.**

## zu 5 **Beschlussfassung der geänderten Vereinsförderrichtlinien**

*Ratsmitglied Achim Winschel kommt hinzu.*

Gemäß Beschluss des Gemeinderates vom 19.03.2009 wurden die Richtlinien für die Vereinsförderung geändert und neu ausgefertigt. Die neuen Regelungen sollen am 01.01.2010 in Kraft treten. Die neuen Richtlinien sowie der Ratsbeschluss waren der Einladung beigelegt.

In der gemeinsamen Sitzung des Bau- und Liegenschaftsausschusses und des Haupt- und Finanzausschusses am 05.11.2009 wurde folgende Empfehlung abgegeben:

„Anträge von Vereinen, die jetzt schon vorliegen, werden in das Haushaltsjahr 2010 übernommen, da es im Jahr 2009 keinen Haushaltsansatz gab. Der Haushaltsansatz soll auf 5.000,-- € festgelegt werden. Von diesen Geldern wird zunächst der Zuschuss für die Jugendarbeit ausbezahlt und aus dem Restbetrag werden die sonstigen Anträge der Vereine anteilig bezuschusst. Die von der Verwaltung erarbeitete Richtlinie wird angenommen und ist der Einladung zur Gemeinderatssitzung beizulegen.“

### **Beschluss:**

Den vorliegenden Vereinsförderrichtlinien wird zugestimmt.

**Anwesend waren: Der Ortsbürgermeister und 20 Ratsmitglieder.**

**Ja-Stimmen: 21.**

**Nein-Stimmen: --.**

**Enthaltungen: --.**

## zu 6 Ergänzungswahl für den Kultur- und Sozialausschuss

Frau Erika Töppich, stellvertretendes Mitglied im Kultur- und Sozialausschuss (BÜ), hat zum 01.11.2009 ihren Wohnsitz nach Kandel verlegt. Aufgrund des Wegzuges ist Frau Töppich aus dem Ausschuss ausgeschieden. Es ist eine Ergänzungswahl erforderlich. Das Vorschlagsrecht steht der Fraktion Bürger für Jockgrim e.V. zu.

Die Fraktion Bürger für Jockgrim e.V. schlägt die Bürgerin **Frau Katrin Scherer** zur Wahl als stellvertretendes Mitglied im Kultur- und Sozialausschuss vor.

### **Beschluss:**

1. Die Wahl wird per Akklamation durchgeführt.

**Anwesend waren: 20 Ratsmitglieder.**

**Ja-Stimmen: 20.**

**Nein-Stimmen: --.**

**Enthaltungen: --.**

2. Als stellvertretendes Mitglied im Kultur- und Sozialausschuss wird **Frau Katrin Scherer** gewählt.

**Anwesend waren: 20 Ratsmitglieder.**

**Ja-Stimmen: 20.**

**Nein-Stimmen: --.**

**Enthaltungen: --.**

*Ortsbürgermeister Jörg Scherer hat gem. § 36 Abs. 3 GemO an den Abstimmungen nicht teilgenommen.*

**zu 7 Sanierung der Randeinfassung des Wasserlaufes am Brunnen im  
Bürgerpark;  
hier: Vergabe der Tiefbauarbeiten**

Da die vorhandene Basalt-Randeinfassung des Wasserlaufes am Brunnen im Bürgerpark in Jockgrim starke unreparable Beschädigungen aufweist, wurde deren Erneuerung mittels Granitkleinpflaster, beschränkt nach VOB, ausgeschrieben.

Bei der Submission am 04.11.2009 lagen folgende Angebote der nachstehend aufgeführten Handwerkerfirmen vor.

Nach der Prüfung ergaben sich folgende Bruttoendsummen:

1. Fa. Karl Horvath Jockgrim	5.634,85 €
2. Fa. Frank Baumann Jockgrim	8.796,48 €
3. Fa. Georg + Klaus Schloß Jockgrim	9.495,01 €
4. Fa. Reinhold Welker Jockgrim	11.047,96 €
5. Fa. REGAB Herxheim	12.021,38 €

Verspätet ging folgendes Angebot ein:

6. Fa. Wido Werling Hatzenbühl	13.601,70 € (ungeprüft)
-----------------------------------	-------------------------

Die Verwaltung schlägt vor, der günstigsten Bieterin, Fa. Karl Horvath aus Jockgrim, den Auftrag zur Sanierung der Brunnenanlage auf dem Bürgerpark in Jockgrim auf der Grundlage ihres Angebotes zum Gesamtpreis von 5.634,85 € zu erteilen.

Die Arbeiten sollten, falls es die Witterungsverhältnisse zulassen, noch im Dezember 2009 ausgeführt werden.

Der Bau- und Liegenschaftsausschuss hat in seiner Sitzung am 03.12.2009 empfohlen, den Auftrag an die Fa. Horvath als günstigste Bieterin zu erteilen.

**Beschluss:**

Den Auftrag zur Sanierung der Brunnenanlage auf dem Bürgerpark in Jockgrim erhält die günstigste Bieterin, Fa. Karl Horvath aus Jockgrim, auf der Grundlage ihres Angebotes zum Gesamtpreis von 5.634,85 € brutto.

**Anwesend waren: Der Ortsbürgermeister und 20 Ratsmitglieder.**

**Ja-Stimmen: 21.**

**Nein-Stimmen: --.**

**Enthaltungen: --.**

**zu 8 Vergabe des Rahmenvertrages - Durchführung von kleineren Baumaßnahmen für die Jahre 2010 und 2011 für die Verbandsgemeinde Jockgrim, die Ortsgemeinden Hatzenbühl, Jockgrim, Neupotz und Rheinzabern, sowie für den Beregnungsverband Hatzenbühl, K.d.ö.R.**

Die Verbandsgemeindeverwaltung Jockgrim, Bauabteilung, hat am 17.10.2009 den Rahmenvertrag für die Durchführung kleinerer Baumaßnahmen öffentlich ausgeschrieben. Als letzte Abgabefrist war Donnerstag, den 19.11.2009, 10.00 Uhr, festgelegt.

Von den 9 Anforderungen wurden 7 Angebote eingereicht, die alle den Bewerbungsbedingungen entsprachen.  
Nach Prüfung der Angebote durch die Bauabteilung der Verbandsgemeindeverwaltung Jockgrim ergaben sich folgende Angebotssummen.

<u>Angebotssummen brutto</u>	<u>ungeprüft</u>	<u>geprüft</u>
1. Fa. REGAB GmbH, Am Gäxwald 18-20, 76863 Herxheim	207.285,62 €	207.285,62 €
2. Fa. Wido Werling Tiefbau GmbH, Industriestr. 5, 76770 Hatzenbühl	218.974,03 €	218.974,03 €
3. Fa. Dreißigacker GmbH & Co. KG, Trifelsstr. 6, 76831 Birkweiler	270.049,56 €	275.050,41 €
4. Fa. THS, Tief-, Hoch- und Straßenbau Barthelsmühlweg 8 a, 76870 Kandel	225.956,07 €	227.400,73 €
5. Fa. Heberger Bau AG, Waldspitzweg 3, 67105 Schifferstadt	295.833,49 €	295.833,49 €
6. Fa. Karl Horvath, Mittelwegring 11 76751 Jockgrim	221.401,55 €	221.401,55 €
7. Fa. SIMSEK Bau GmbH, Am Gäxwald 30, 76863 Herxheim	324.220,50 €	324.529,90 €

Die Firma REGAB GmbH, Herxheim, ist preisgünstigste Bieterin.  
Der Rahmenvertrag ist als eine Einheit ausgeschrieben und darf deshalb nicht nach Positionen getrennt werden.

Die Verwaltung schlägt vor, den Auftrag - Rahmenvertrag zur Ausführung von kleineren Baumaßnahmen – der Firma REGAB GmbH, Herxheim, auf der Grundlage ihres Angebotes vom 17.11.2009 zu erteilen.

Der Anteil der Ortsgemeinde Jockgrim an der Gesamtsumme des Rahmenvertrages beträgt ca. 70.000,00 €

**Beschluss:**

Der Vergabe des Rahmenvertrages zur Ausführung von kleineren Baumaßnahmen für die Jahre 2010 und 2011 an die Firma REGAB GmbH, Herxheim, auf der Grundlage ihres Angebotes vom 17.11.2009, wird zugestimmt.

**Anwesend waren: Der Ortsbürgermeister und 20 Ratsmitglieder.**

**Ja-Stimmen: 21.**

**Nein-Stimmen: --.**

**Enthaltungen: --.**

## zu 9    **Verschiedenes**

- Ratsmitglied German Guttenbacher bittet, die Erläuterungen zur Tagesordnung aktueller zu gestalten und die neuesten Ergebnisse der Sitzungen einzuarbeiten.
- Es wird darauf hingewiesen, dass auf dem Friedhof der Splittvorrat zur Neige geht.
- Ratsmitglied German Guttenbacher beantragt für die CDU-Fraktion gem. § 34 Abs. 5 GemO die Aufnahme folgender Anträge auf die Tagesordnung der nächsten Gemeinderatssitzung:

### **a) Auskunft über Entscheidungen unter 3.000,-- €**

Der Gemeinderat ermächtigte den Ortsbürgermeister, Entscheidungen unter 3.000,-- € eigenmächtig, also ohne Ratsbeschluss, zu entscheiden. Der Ortsbürgermeister wird gebeten, den Rat über die bisherigen Entscheidungen in 2009 unterhalb dieser Wertgrenze zu informieren.

### **b) Baggersee**

1. Es soll nochmals überprüft werden, inwieweit es inzwischen gesetzlich möglich ist, Vergünstigungen bei den Eintrittspreisen für Jockgrimer Einwohner anzubieten, gegebenenfalls durch Gutscheine, Rabatte, eine Art „Kurkarte“, Dauerkartenverkauf nur für Einwohner o.a.
2. Ein Beachvolleyballfeld soll –wie bereits vor einiger Zeit im Ausschuss diskutiert und befürwortet – südlich der Straße gebaut werden. So sollen Belästigungen und Gefährdungen der anderen Besucher, vor allem kleinerer Kinder, weitestgehend reduziert werden und gleichzeitig das Angebot für alle Gäste, die sich sportlich betätigen wollen, verbessert werden.
3. Ebenso soll ein Boulefeld bzw. ein Sandplatz für weitere sportliche Aktivitäten eingerichtet werden.

**c) Erweiterung der Straßen- bzw. Wegebeleuchtung in der Ortsgemeinde Jockgrim**

Dieser Antrag wurde sinngemäß im öffentlichen Teil der Sitzung unter TOP 3 a beraten.

Gemäß Ratsbeschluss vom 29.10.2009 wird der öffentliche Teil der Gemeinderatssitzung als pdf-Datei auf der Homepage der Verbandsgemeinde Jockgrim hinterlegt. Ratsmitglied Helmut Gurlin bittet, im Amtsblatt darauf hinzuweisen, dass die Niederschrift über den öffentlichen Teil bei der Verbandsgemeinde eingesehen werden kann.

**Ende des öffentlichen Teils der Sitzung.**

**Die Vertreterin der Presse und die Zuhörer verlassen den Sitzungssaal.**